

WE ARE YOUR DOL



Department  
of Labor

A proud partner of the American Job Center network

## مراكز التوظيف التابعة لولاية نيويورك خدمات البحث عن وظائف المجانية الملائمة وسط نيويورك

للباحثين عن عمل مطابقة مهاراتهم وخبرتهم بالفرص المتاحة لدى الشركات في ولاية نيويورك من خلال الذكاء الاصطناعي المتقدم.  
[dol.ny.gov/virtual-career-center-ind](https://dol.ny.gov/virtual-career-center-ind)

### التعليم الأساسي للبالغين/اللغة الإنجليزية كلفة ثانية

يمكننا أن نحيلك للحصول على دورات تدريبية مجانية تساعدك في الحصول على شهادة دبلومة مساوية للشهادة الثانوية أو لتحسين مهاراتك في اللغة الإنجليزية.

### كورسيرا

تشارك وزارة العمل في ولاية نيويورك كورسيرا، الرائدة في تقديم خدمات التدريب عبر الإنترنت. يمكن للأشخاص العاطلين عن العمل في ولاية نيويورك الوصول إلى ما يقرب من 4000 برنامج عبر المجالات عالية النمو ويمكنهم صقل مهاراتهم في علوم البيانات، والأعمال، والتكنولوجيا. ويُعتبر الكثير من هذه البرامج بمثابة طرق للحصول على التصديقات، ويمكن أن تساعد في ترقية حياتك المهنية.

### التدريب على الوظيفة والفصول الدراسية المهنية (للمؤهلين)

يمكننا إحالتك إلى تدريب قصير المدة لعمليات التوظيف طويلة المدة. يخضع ذلك لمدى توفر التمويل ولوائح البرنامج

### الترتيبات التيسيرية والتكنولوجيا التكيفية

إذا كانت لديك إعاقة وكنت بحاجة إلى ترتيبات تيسيرية أو المساعدة للاستفادة بالكامل من الخدمات التي يقدمها مركز التوظيف، فيرجى إخبار طاقم عملنا بذلك. تتوفر لدينا التكنولوجيا التكيفية التي تساعدك في الوصول إلى الموارد، التي تتضمن: قارئات الشاشة، والعدسات المكبرة، وبرامج تحويل النص إلى صوت، وأجهزة الهاتف النصي، وكرة التعقب، ولوحات المفاتيح ذات الأحرف الكبيرة.

### محو الأمية الرقمية

هناك حاجة إلى مهارات محو الأمية الرقمية وذلك من أجل البحث عن الوظيفة، والحصول عليها والمحافظة عليها.

تقدم مراكز التوظيف الخاصة بنا تقييمات محو الأمية الرقمية نورث ستار (NorthStar) وتدريبات على:

### الإرشاد المهني والمساعدة في إعداد السيرة الذاتية

سوف يقوم مستشارونا بمساعدتك على تقييم احتياجاتك، ومهاراتك، واهتماماتك. وسيقومون بإرشادك خطوة بخطوة أثناء هذه العملية من أجل مساعدتك في البحث عن وظيفتك. سوف يقوم أفراد طاقم العمل ذوو الخبرة بمساعدتك في كتابة وتصميم السيرة الذاتية من أجل تحقيق نتائج مرضية. سوف نوضح لك كيفية تخصيص سيرتك الذاتية وكيفية تسويق مهاراتك عبر شبكة الإنترنت.

### ورش العمل الافتراضية

يمكنك المشاركة في ورش عمل افتراضية مع مُقدّمي عروض مباشرة يوميًا عن:

- إستراتيجيات البحث عن وظيفة
- تكوين علاقات
- التفاوض على الراتب
- إدارة فقدان الوظيفة
- إعداد سيرة ذاتية
- مهارات إجراء المقابلات

### غرف المصادر

تُقدّم المراكز المهنية التابعة لنا إمكانية الوصول إلى أجهزة الكمبيوتر، والهواتف، والطابعات، وماكينات التصوير، وآلات الفاكس بشكلٍ مجاني.

### موارد البحث عن عمل، والفعاليات، والتوظيف

تقوم الشركات التجارية في ولاية نيويورك بإدراج الوظائف الشاغرة عندهم لدى وزارة العمل. يمكنك مراجعة لوحات الوظائف والوظائف الشاغرة عبر الإنترنت من خلال زيارة الرابط:

[myjobsny.usn1x.com/](https://myjobsny.usn1x.com/)

كما يمكن لمختصي إيجاد الوظائف مساعدتك من أجل وضع أهداف البحث عن وظيفة. تستخدم الكثير من الشركات مراكزنا من أجل إجراء مقابلات العمل والتوظيف في الموقع.  
[statistics.labor.ny.gov/career-zone/career-calendar.shtml](https://statistics.labor.ny.gov/career-zone/career-calendar.shtml)

### مركز التوظيف الافتراضي

تم تصميم مركز التوظيف الافتراضي (VCC)، الموقع الإلكتروني الأول للبحث عن الوظائف عبر الإنترنت في ولاية نيويورك، لمساعدة الأشخاص في العثور على وظيفتهم التالية. يمكن

استخدام التكنولوجيا في الحياة اليومية - وسائل التواصل الاجتماعي؛ ومحو الأمية المعلوماتية؛ ومهارات البحث عن المجال الوظيفي؛ والبصمة الرقمية

## العثور على مكتب التوظيف

[www.labor.ny.gov/career-center-locator](http://www.labor.ny.gov/career-center-locator)

المهارات الأساسية لاستخدام جهاز الكمبيوتر - المهارات الأولية لاستخدام جهاز الكمبيوتر؛ استخدام البريد الإلكتروني؛ وأنظمة التشغيل Windows؛ ونظام تشغيل Mac

المهارات الأساسية لاستخدام البرمجيات - Microsoft Word؛ وMicrosoft PowerPoint؛ وGoogle Docs؛ وMicrosoft Excel

## مراكز التوظيف المركزية في مدينة نيويورك

### أعمال مدينة نيويورك (CNY WORKS)

960 James Street  
Syracuse, New York 13203  
315-473-8250  
[www.cnyworks.com](http://www.cnyworks.com)

### مقاطعة أوسويجو

القوى العاملة في نيويورك  
200 North 2nd Street  
Fulton, New York 13069  
315-591-9000  
[www.ocwny.org/](http://www.ocwny.org/)

### أعمال كايوجا (CAYUGA WORKS)

199 Franklin Street, Suite 204  
Auburn, New York 13021  
315-253-1590  
[www.cayugacortlandworks.org/](http://www.cayugacortlandworks.org/)

### أعمال كورتلاند (CORTLAND WORKS)

99 Main Street  
Cortland, New York 13045  
607-756-7585  
[www.cayugacortlandworks.org/](http://www.cayugacortlandworks.org/)

### حلول عمل وامبسفيل (WAMPSVILLE)

(WORKING SOLUTIONS)  
133 N. Court Street  
Wampsville, New York 13163  
315-363-2400  
[www.working-solutions.org](http://www.working-solutions.org)